

**A COOPERATIVE WORK AGREEMENT**  
**BETWEEN**  
**PRINCE OF SONGKLA UNIVERSITY, THAILAND**  
**AND**  
**HANKUK UNIVERSITY OF FOREIGN STUDIES,**  
**REPUBLIC OF KOREA**

---

**I. General Statement**

Following the meeting and discussion held between Hankuk University of Foreign Studies, Republic of Korea as represented by Dr. Lee Kang Hyuk, Vice President and Professor Chang Sung Choi and Prince of Songkla University as represented by Mr. Pann Yuanlaie, Vice President of the Pattani Campus and Mr. Sumon Kongsawat, Director of the Phuket Community College, the following activities relating to academic staff, arts and culture are proposed as a basis for further cooperative ventures between the two institutions.

## **II. Staff Exchange**

Both universities agree to have staff members from Prince of Songkla University teach and help with various activities to promote education and Thai culture at Hankuk University. Prince of Songkla University is providing one person per two years. Three candidates from Prince of Songkla University will be nominated and the final selection will be made by Hankuk University. In relation to this, Hankuk University will be responsible for all expenses.

Prince of Songkla University will welcome staff members from the Department of Thai language, Hankuk University to teach Korean language at Prince of Songkla University. Accommodation, transportation and office facilities will be provided by Prince of Songkla University.

## **III. Student Exchange**

Cooperation in student exchange between the two universities will be made at both graduate and undergraduate levels; the number of exchange students will not exceed two persons yearly, the students in this project will be exempted from tuition fees and will be allowed to stay in the university's dormitory, paying residence fees at the normal student rate.

#### **IV. Agreement Matter**

The former agreement made by the Department of Thai language, Hankuk University and the Faculty of Humanities and Social Sciences, Prince of Songkla University of March 12, 1986 has been revised by extending the terms to be an assistance and cooperation agreement between Prince of Songkla University and Hankuk University.

#### **V. Possible Areas of Cooperation**

It is envisaged that arising from the above exchanges that further joint academic and research programs may be developed in other areas. Future joint programs may involve exchange of staff members to :

- a. develop special courses to meet specific needs of either of both institutions.
- b. develop appropriate research and community service projects.
- c. develop or implement any other academic programs from time to time as may be needed by either or both institutions.

## **VI. Financial Support for Future Joint Programs Mentioned in V.**

In the case when one University requests the staff of the other university to help with any of the programs, the host university will be responsible for the provision of domestic expenses including food, accommodation and transportation within the country.

And in the case when the staff of both universities agree to join in developing instructional program or research, the host university will be responsible for the provision of room accommodation equipment and library facilities.

## **VII. Conclusion**

This agreement will be deemed in effect once it bears the signatures of the Presidents of Prince of Songkla University and Hankuk University of Foreign studies.

This cooperative work agreement may be modified or revoked by consent upon request and convenience of either of the two universities.

Agreed and Signed by :

P. Kullavanij

(Phasook kullavanij)

President

Prince of Songkla University,  
Thailand

Date February 5, 1990

P S Park

(Pil-Soo PARK)

President

Hankuk University of Foreign  
Studies, Republic of Korea

Date December 18, 1989